

तोचिगी प्रान्त को बारेमा विदेशी भाषाहरूमा जानकारी

तोचिगी प्रान्त द्वारा प्रकाशित "तोचिगी को अन्तर्राष्ट्रियकरणको सिंहावलोकन" मा आधारित, हामीले ती

मध्ये केही सम्पादन र सिर्जना गरेका छौं।

प्रयोग गरिएको भाषा → अं: अंग्रेजी, चिनियाँ (परम्परागत)/(सरलीकृत), सु: स्पेनिश, पो: पोर्तुगाली, को:

कोरियाली

विभागको नाम	सेक्सन कोठा नाम	नाम	प्रयोग गरिएका भाषाहरू
डिजिटल रणनीति डिभिजन	डिजिटल रणनीति डिभिजन	तोचिगी प्रान्त प्रमुख रणनीति "तोचिगी भविष्य निर्माण योजना" को सारांश संस्करण (अं) https://www.pref.tochigi.lg.jp/a01/newplan/document/s/e_gaiyou.pdf (चिनिया/सरलीकृत) https://www.pref.tochigi.lg.jp/a01/newplan/document/s/c_gaiyou.pdf (सु) https://www.pref.tochigi.lg.jp/a01/newplan/document/s/s_gaiyou.pdf (पो) https://www.pref.tochigi.lg.jp/a01/newplan/document/s/p_gaiyou.pdf (भियतनाम) https://www.pref.tochigi.lg.jp/a01/newplan/document/s/v_gaiyou.pdf (तागालोग) https://www.pref.tochigi.lg.jp/a01/newplan/documents/t_gaiyou.pdf	अंग्रेजी चीनियाँ कोरियन हंगेरी
	डिजिटल रणनीति डिभिजन	तोचिगी ब्रान्ड आधिकारिक वेबसाइट「VERY GOOD LOCAL तोचिगी」 https://verygoodlocal-tochigi.jp/wkdir/en/	अंग्रेजी
व्यवस्थापन एकाई	कर विभाग	विदेशीहरूको लागि स्थानीय कर पर्चा (अं) https://www.pref.tochigi.lg.jp/b07/life/zeikin/zeikin/documents/01english.pdf	अंग्रेजी चीनियाँ

		(ची) https://www.pref.tochigi.lg.jp/b07/life/zeikin/zeikin/documents/02chinese.pdf (पो) https://www.pref.tochigi.lg.jp/b07/life/zeikin/zeikin/documents/03portugues.pdf (सु) https://www.pref.tochigi.lg.jp/b07/life/zeikin/zeikin/documents/04espanol.pdf (भि) https://www.pref.tochigi.lg.jp/b07/life/zeikin/zeikin/documents/05vietnamese.pdf (ने) https://www.pref.tochigi.lg.jp/b07/life/zeikin/zeikin/documents/06nepalese.pdf	पोर्तुगाली स्पेनिश भियतनाम नेपाली
प्रिफेक्चुरल लाइफ डिपार्टमेन्ट	सार्वजनिक सम्बन्ध प्रभाग	तोचिगी आधिकारिक होमपेज स्वचालित अनुवाद (स्वचालित अनुवाद साइटमा प्रवेश पृष्ठ) http://www.pref.tochigi.lg.jp/english/foreignlanguage.html	अंग्रेजी चीनियाँ (परम्परागत / सरलीकृत) कोरियन/ फ्रेन्च पोर्तुगाली स्पेनिश भियतनाम
	तोचिगी प्रिफेक्चुरल संग्रहालय	तोचिगी प्रिफेक्चुरल म्यूजियम आर्ट होमपेज http://www.art.pref.tochigi.lg.jp/	अंग्रेजी चीनियाँ (परम्परागत / सरलीकृत)

			कोरियन
	तोचिगी प्रिफेक्चुरल संग्रहालय	तोचिगी प्रिफेक्चुरल संग्रहालय होमपेज http://www.muse.pref.tochigi.lg.jp/	अंग्रेजी
औद्योगिक श्रम पर्यटन विभाग	अन्तर्राष्ट्रिय प्रभाग	विदेशी भाषा प्रिफेक्चुरल परिचय वेबसाइट http://www.pref.tochigi.lg.jp/english/foreignlanguage.html	अंग्रेजी चीनियाँ फ्रेन्च कोरियन पोर्तुगाली स्पेनिश
		विदेशी भाषा जीवन सम्बन्धित जानकारी प्रावधान वेबसाइट * तोचिगी अन्तर्राष्ट्रिय संघ द्वारा सिर्जना गरिएको https://tia21.or.jp/index.html	अंग्रेजी, चिनियाँ, भियतनामी, पोर्तुगाली, स्पेनिस, नेपाली, तागालोग, थाई, सिंहला, तमिल, इन्डोनेसियाली
		औद्योगिक पार्क जानकारी होमपेज http://www.pref.tochigi.lg.jp/kogyo/english/index.html	अंग्रेजी
	पर्यटन विनिमय	The Grace of Japan , Tochigi https://www.tochigi.global/	अंग्रेजी

	डिभिजन		
	(सार्वजनिक संस्थान) तोचिगी उत्पादन र स्थानीय उत्पाद संघ (पर्यटन विनिमय डिभिजन)	तोचिगी भ्रमण गर्नुहोस् (अं) https://www.visit-tochigi.com/ (चि•परम्परागत) https://www.visit-tochigi.com/zh-tw/ (चि•सरलीकृत) https://www.visit-tochigi.com/zh-cn/ (कोरियन) https://www.visit-tochigi.com/ko/ (थाई) https://www.visit-tochigi.com/th/ (फ्रान्सेली) https://www.visit-tochigi.com/fr/	अंग्रेजी चिनियाँ (परम्परागत/ सरलीकृत) कोरियन थाई फ्रेन्च
	औद्योगिक प्रोत्साहन प्रभाग	तोचिगीको परम्परागत शिल्प (अं) http://tochigi-dentoukougeihin.info/en/index.html (चि•सरलीकृत चीनियाँ) http://tochigi-dentoukougeihin.info/sch/index.html (चि•परम्परागत चीनियाँ) http://tochigi-dentoukougeihin.info/och/index.html (को) http://tochigi-dentoukougeihin.info/kr/index.html (फ्रे) http://tochigi-dentoukougeihin.info/fr/index.html (पो) http://tochigi-dentoukougeihin.info/po/index.html (सु) http://tochigi-dentoukougeihin.info/esp/index.html	अंग्रेजी चीनियाँ (परम्परागत / सरलीकृत) कोरियन / फ्रेन्च पोर्तुगाली स्पेनिश

कृषि विभाग	प्रशासन	कृषि उत्पादन	「फ्रेश फूड तोचिगी जापान」 (अं) https://fresh-food.tochigipower.com/en/ (ची • सरलीकृत) https://fresh- food.tochigipower.com/zh_CN/ (ची • पारम्परिक) https://fresh- food.tochigipower.com/zh_TW/ (था) https://fresh-food.tochigipower.com/th/	अंग्रेजी चीनियाँ (सरलीकृत / पारम्परिक) थाई
		ग्रामीण पदोन्नति डिभिजन	स्ट्रबेरी किंगडम तोचिगी होमपेज http://www.agrinet.pref.tochigi.lg.jp/strawberry-kingdom-tochigi/	अंग्रेजी चीनियाँ (सरलीकृत / पारम्परिक) थाई
		कृषि प्रयोगात्मक स्टेशन	स्ट्रबेरी अनुसन्धान संस्थान होमपेज https://www.pref.tochigi.lg.jp/g61/en/top.html	अंग्रेजी
इन्टरप्राइज ब्यूरो	क्षेत्रीय मर्मत अनुभाग	तोचिगी प्रिफेक्चुरल इन्टरप्राइज ब्यूरो औद्योगिक पार्क को सूचना वेबसाइट (अंग्रेजी ब्रोशर डाउनलोड पृष्ठ) (अं) http://tochigi-kigyokyoku.com/leaflet.html	अंग्रेजी	
श्रम आयोग सचिवालय	परीक्षा समन्वय महाशाखा	विदेशी कामदारहरूको लागि मध्यस्थता पर्चा (जापानी) https://www.pref.tochigi.lg.jp/k04/work/koyou/roudouinkai/d ocuments/gaikokujinroudousyamuke.pdf (अंग्रेजी) https://www.pref.tochigi.lg.jp/k04/work/koyou/roudouinkai/d ocuments/english.pdf	जापानी (फुरिगाना संग) ,अंग्रेजी, चीनियाँ, फिलिपिनो, भियतनामी, पोर्तुगाली, स्पेनिश	

		(चीनियाँ) https://www.pref.tochigi.lg.jp/k04/work/koyou/roudouinkai/documents/chinese.pdf (फिलिपिनो) https://www.pref.tochigi.lg.jp/k04/work/koyou/roudouinkai/documents/tagalog.pdf (भियतनामी) https://www.pref.tochigi.lg.jp/k04/work/koyou/roudouinkai/documents/vietnamese.pdf (पोर्तुगाली) https://www.pref.tochigi.lg.jp/k04/work/koyou/roudouinkai/documents/portuguese.pdf (स्पेनिश) https://www.pref.tochigi.lg.jp/k04/work/koyou/roudouinkai/documents/spanish.pdf	
पुलिस मुख्यालय	प्रिफेक्चुरल सार्वजनिक सम्बन्ध परामर्श खण्ड	विदेशी भाषा तोचिगी पुलिस संगठन परिचय गृहपृष्ठ https://www.pref.tochigi.lg.jp/keisatu/n03/syokai/e-bumon.html	अंग्रेजी
	आपराधिक कार्य प्रभाग	विदेशी भाषा अपराध पीडितहरूका लागि गाईडबुक (अं) https://www.pref.tochigi.lg.jp/keisatu/n04/ikensodan/hanzai/documents/tebiki_en.pdf (चि) https://www.pref.tochigi.lg.jp/keisatu/n04/ikensodan/hanzai/documents/tebiki_ch.pdf	अंग्रेजी चिनियाँ
	यातायात मार्गदर्शन प्रभाग	विदेशी भाषा यातायात दुर्घटना पीडित होमपेजका लागि गाईडबुक (अं) https://www.pref.tochigi.lg.jp/keisatu/n04/ikensodan/hanzai/documents/jiko_en.pdf (चि)	अंग्रेजी चिनियाँ

		https://www.pref.tochigi.lg.jp/keisatu/n04/ikensodan/hanza/documents/jiko_ch.pdf	
--	--	---	--

शहर तथा टाउनमा विदेशी भाषाहरूको जानकारी

प्रयोग भएको भाषा → अं:अंग्रेजी, चि:चिनियाँ, सु:स्पेनिश, पो:पोर्तुगल, को:कोरियन

शहरको नाम	नाम	प्रयोग गरिएका भाषाहरू
उचुनोमिया शहर	<विदेशीहरूको लागि सहि जानकारी> https://www.city.utsunomiya.tochigi.jp/about/1007962.html <उचुनोमिया मा स्वागतम्> https://www.city.utsunomiya.tochigi.jp/foreign_language/english/index.html <अनुवाद सेवा> https://www.city.utsunomiya.tochigi.jp/about/foreignlanguage.html	अंग्रेजी, चिनियाँ (सरलीकृत / परम्परागत), सु, पो, कोरियन, थाई, भियतनामी
	http://www.lib-utsunomiya.jp/	अंग्रेजी, चिनियाँ, सु, पो, कोरियन, भियतनामी
आशिकागा शहर	http://www.city.ashikaga.tochigi.jp/	अंग्रेजी, चीनियाँ (सरलीकृत / परम्परागत), सु, पो, कोरियन, तागालोग
तोचिगी शहर	https://www.city.tochigi.lg.jp/	अंग्रेजी, चीनियाँ, सु, पो, कोरियन, फ्रान्स, नेपाली, भियतनामी, बर्मा, तागालोग, शिनहारा, तामिल, थाईल्याण्ड, बंगाल
सानो शहर	http://www.city.sano.lg.jp/	अं, ची, सु, पो, को
कानुमा शहर	http://www.city.kanuma.tochigi.jp/	अं, ची, सु, पो, को, भियतनामी
निकको शहर	http://www.city.nikko.lg.jp/	अं, ची, पो, को
ओयामा शहर	http://www.city.oyama.tochigi.jp/site/userguide/200961.html	सजिलो जापानी भाषा अं, ची, सु, पो, को
मोका शहर	https://www.city.moka.lg.jp/	अं, ची(परम्परागत / सरल), सु, पो, को
ओतावारा शहर	https://www.city.ohatawara.tochigi.jp/	अं, ची(परम्परागत / सरल), सु, पो, को
याइता शहर	http://www.city.yaita.tochigi.jp/	अं, ची, सु, पो

नाशुसियोबारा शहर	http://www.city.nasushiobara.lg.jp	अं, ची (परम्परागत/सरलीकृत) ,को,पो,सु,जर्मन, भियतनामी
साकुरा शहर	https://www.city.tochigi-sakura.lg.jp/	अं, ची(सरल), को
नासु कारासुयामा शहर	http://www.city.nasukarasuyama.lg.jp/	अं, ची, को प, सु, थाई
सिमोचुके शहर	http://www.city.shimotsuke.lg.jp	अं, ची, सु, पो, को, फ्रान्स, जर्मनी
कामिनोकावा टाउन	http://www.town.kaminokawa.lg.jp/	अं, ची, सु, पो, को
माशीको टाउन	http://www.town.mashiko.tochigi.jp/	अं, ची, सु, पो, को
मोतेगी टाउन	http://www.town.motegi.tochigi.jp/	अं, ची, सु, पो, को
इचिगाई टाउन	https://www.town.ichikai.tochigi.jp/forms/top/top.aspx	अं, ची, को
हागा टाउन	http://www.town.tochigi-haga.lg.jp/	अं, ची,(परम्परागत / सरलीकृत), पो
मिबू टाउन	http://www.town.mibu.tochigi.jp/	अं, ची, सु, पो, को, भियतनामी
नोगी टाउन	http://www.town.nogi.lg.jp/	अं, ची(परम्परागत / सरलीकृत) , सु, पो, को थाई
शियोया टाउन	https://www.town.shioya.tochigi.jp/	अं, ची, को
ताकानेजावा टाउन	https://www.town.takanezawa.tochigi.jp/	अं, ची(सरलीकृत, पारम्परिक), को
नासु टाउन	https://www.town.nasu.lg.jp	अं, ची, को
नाकागावा टाउन	http://www.town.tochigi-nakagawa.lg.jp/	अं, ची, को

प्रिफेक्चुरल अन्तर्राष्ट्रिय संघ

※प्रयोग गरिएका भाषाहरू: अं: अंग्रेजी, चि: चिनियाँ, सु: स्पेनिश: पो: पोर्तुगल, को: कोरियान

सम्बन्धित संगठनको नाम	पहिलो नाम	प्रयोग गरिएका भाषाहरू
(सार्वजनिक)तोचिगी प्रान्त अन्तर्राष्ट्रिय विनिमय संघ	https://tia21.or.jp/	अं, चि, सु, पो, भियतनामी, तागालोग, थाई, नेपाली, शिनहारा, तामिल, इन्डोनेसियाली, जापानी (गृहपृष्ठमा अनुवाद कार्यको साथ)
तोचिगी विदेश परामर्श सहायता केन्द्र ((सार्वजनिक सम्पत्ती) तोचिगी अन्तर्राष्ट्रिय संघ)	https://tia21.or.jp/hello.html	अंग्रेजी, चिनियाँ, सु, पो, भियतनामी, तागालोग, नेपाली, थाई, शिनहारा, तामिल, इन्डोनेशिया, जापानी
NPO उचुनोमिया शहर अन्तर्राष्ट्रिय संघ	https://www.ucia.or.jp/	अंग्रेजी, चिनियाँ, सु, पो, थाई, जापानी
आशिकागा शहर अन्तर्राष्ट्रिय संघ	http://www.ashikaga-inter.jp/	अंग्रेजी, चिनियाँ(सरल अक्षर), कोरियन, जापानी
तोचिगी अन्तर्राष्ट्रिय संघ	http://www.tic-tochigi.jp/index.html	अंग्रेजी, सु, जापानी
सानो शहर अन्तर्राष्ट्रिय संघ	http://www.sctv.jp/~siea/	जापानी
कानुमा शहर अन्तर्राष्ट्रिय संघ	https://www.city.kanuma.tochigi.jp/0124/genre2-1-001.html	(अनुवाद समारोहको साथ गृहपृष्ठ)
निकको शहर अन्तर्राष्ट्रिय संघ	http://www.nikkocity.org	अंग्रेजी (आंशिक), जापानी

ओयामा शहर अन्तर्राष्ट्रिय संघ	https://oyamaiea.com/	(अनुवाद कार्य सहित गृहपृष्ठ)
ओतावारा अन्तर्राष्ट्रिय विनिमय संघ	https://www.oifa-nasu.jp	जापानी
नासुशिओबारा शहर अन्तर्राष्ट्रिय संघ	https://nasushiobara-ia.jp/	जापानी
साकुरा शहर अन्तर्राष्ट्रिय विनिमय संघ	http://sakura-city-ia.org	अंग्रेजी, जापानी
नोगी टाउन अन्तर्राष्ट्रिय संघ	http://nogitown.hacca.jp/	अंग्रेजी (भाग) , जापानी